

C\_2022095MT.01000601.xml

28.2.2022

MT

Il-?urnal Uffi?jali tal-Unjoni Ewropea

C 95/6

Talba g?al de?i?joni preliminari mressqa mill-Bundesfinanzhof (il-?ermanja) fl-20 ta' Awwissu 2021  
– Finanzamt X vs Y

(Kaw?a C-516/21)

(2022/C 95/08)

Lingwa tal-kaw?a: il-?ermani?

Qorti tar-rinviju

Bundesfinanzhof

Partijiet fil-kaw?a prin?ipali

Rikorrent: Finanzamt X

Konvenut: Y

Domanda preliminari

L-obbligu fiskali impost fuq il-kiri ta' tag?mir u ta' makkinarju installat b'mod permanenti japplika,  
skont I-Artikolu 135(2)(?) tad-Direttiva 2006/112/KE (1),

—  
g?all-kirja wa?da i?olata (awtonoma) ta' dan it-tag?mir u makkinarju jew ukoll

—  
il-kirja (lokazzjoni) ta' dan it-tag?mir u makkinarju, li hija e?entata, skont il-punt (I) tal-Artikolu 135(1) ta' din id-direttiva, fuq il-ba?i (b'mod an?illari) tal-lokazzjoni ta' bini konklu?a bejn dawn I-istess partijiet?

(1) Direttiva tal-Kunsill 2006/112/KE tat-28 ta' Novembru 2006 dwar is-sistema komuni ta' taxxa fuq il-valur mi?jud (?U 2006, L 347, p. 1, rettifika fil-?U 2007, L 335, p. 60).